



Ministério da Cultura

AGÊNCIA NACIONAL DO CINEMA SUPERINTENDÊNCIA DE FOMENTO

DELIBERAÇÃO Nº 147, DE 23 DE AGOSTO DE 2013

O SUPERINTENDENTE DE FOMENTO da ANCINE, no uso das atribuições legais conferidas pela Portaria nº 324 de 10 de outubro de 2011; e em cumprimento ao disposto na Lei nº 8.685, de 20 de julho de 1993, Medida Provisória nº 2.228-1, de 06 de setembro de 2001, Decreto nº 4.456, de 04 de novembro de 2002, delibera:

Art. 1º Aprovar o remanejamento das fontes de recursos e realizar a revisão orçamentária do projeto audiovisual relacionado abaixo, para o qual a proponente fica autorizada a captar recursos através da comercialização de certificados de investimento e através da formalização de contratos de coprodução nos termos do art. 1º da Lei nº 8.685, de 20/07/1993, e mediante patrocínio, na forma prevista no art. 1º-A da Lei nº 8.685, de 20/07/1993.

10-0271 - Todas as Coisas Mais Simples

Processo: 01580.029581/2010-21

Proponente: Lacuna Filmes Ltda.

Cidade/UF: São Paulo / SP

CNPJ: 08.677.301/0001-66

Valor total do orçamento aprovado: de R\$ 3.346.750,00 para R\$ 3.304.974,33

Valor aprovado no artigo 1º da Lei nº 8.685/93: R\$ 600.000,00

Banco: 001- agência: 0712-9 conta corrente: 55.882-6

Valor aprovado no artigo 1º-A da Lei nº 8.685/93: de R\$ 2.425.000,00 para R\$ 1.979.412,50

Banco: 001- agência: 0712-9 conta corrente: 55.884-2

Valor aprovado no artigo 3º da Lei nº 8.685/93: de R\$ 146.750,00 para R\$ 0,00

Prazo de captação: até 31/12/2013.

Art. 2º Aprovar o remanejamento das fontes de recursos do projeto audiovisual relacionado abaixo, para o qual a proponente fica autorizada a captar recursos através da comercialização de certificados de investimento e através da formalização de contratos de coprodução nos termos dos arts. 1º e 3º da Lei nº 8.685, de 20/07/1993 respectivamente, e mediante patrocínio, na forma prevista no art. 1º-A da Lei nº 8.685, de 20/07/1993.

08-0338 - Terapia do Medo

Processo: 01580.033797/2008-76

Proponente: Coração da Selva Transmídia Ltda.

Cidade/UF: São Paulo / SP

CNPJ: 05.508.188/0001-05

Valor total do orçamento aprovado: R\$ 7.876.709,00

Valor aprovado no artigo 1º da Lei nº 8.685/93: R\$ 2.200.000,00

Banco: 001- agência: 1270-X conta corrente: 16.884-X

Valor aprovado no artigo 1º-A da Lei nº 8.685/93: de R\$ 1.800.000,00 para R\$ 800.000,00

Banco: 001- agência: 1270-X conta corrente: 16.887-4

Valor aprovado no artigo 3º da Lei nº 8.685/93: de R\$ 2.082.873,55 para R\$ 26.709,00

Banco: 001- agência: 1270-X conta corrente: 16.885-8

Prazo de captação: até 31/12/2013.

Art. 3º Aprovar o remanejamento das fontes de recursos e realizar a revisão orçamentária dos projetos audiovisuais relacionados abaixo, para os quais as proponentes ficam autorizadas a captar recursos através da comercialização de certificados de investimento e através da formalização de contratos de coprodução nos termos dos arts. 1º e 3º-A da Lei nº 8.685, de 20/07/1993 respectivamente, e mediante patrocínio, na forma prevista no art. 1º-A da Lei nº 8.685, de 20/07/1993.

09-0045 - Vai Que Dá Certo

Processo: 01580.006088/2009-07

Proponente: Fraiha Produções de Eventos e Editora Ltda.

Cidade/UF: Rio de Janeiro / RJ

CNPJ: 00.538.914/0001-00

Valor total do orçamento aprovado: de R\$ 4.447.014,55 para R\$ 4.425.708,55

Valor aprovado no artigo 1º da Lei nº 8.685/93: R\$ 1.398.011,05

Banco: 001- agência: 0598-3 conta corrente: 25.063-5

Valor aprovado no artigo 1º-A da Lei nº 8.685/93: de R\$ 429.543,05 para R\$ 29.543,05

Banco: 001- agência: 0598-3 conta corrente: 25.066-X

Valor aprovado no artigo 3º-A da Lei nº 8.685/93: R\$ 300.000,00

Banco: 001- agência: 0598-3 conta corrente: 36.358-8

Prazo de captação: até 31/12/2013.

Art. 4º Aprovar o remanejamento das fontes de recursos e realizar a revisão orçamentária dos projetos audiovisuais relacionados abaixo, para os quais as proponentes ficam autorizadas a captar recursos através da comercialização de certificados de investimento e através da formalização de contratos de coprodução nos termos dos arts. 1º e 3º da Lei nº 8.685, de 20/07/1993 respectivamente, e mediante patrocínio, na forma prevista no art. 1º-A da Lei nº 8.685, de 20/07/1993.

13-0115 - Isso é Calypso

Processo: 01580.008318/2013-41

Proponente: Coração da Selva Transmídia Ltda.

Cidade/UF: São Paulo / SP

CNPJ: 05.508.188/0001-05

Valor total aprovado: de R\$ 10.722.688,00 para R\$ 10.672.688,00

Valor aprovado no artigo 1º da Lei nº 8.685/93: R\$ 2.000.000,00

Banco: 001- agência: 2962-9 conta corrente: 20.249-5

Valor aprovado no artigo 1º-A da Lei nº 8.685/93: de R\$ 2.000.000,00 para R\$ 1.500.000,00

Banco: 001- agência: 2962-9 conta corrente: 20.251-7

Valor aprovado no artigo 3º da Lei nº 8.685/93: de R\$ 786.553,60 para R\$ 86.553,60

Banco: 001- agência: 2962-9 conta corrente: 20.250-9

Prazo de captação: até 31/12/2016.

Art. 5º Aprovar o remanejamento das fontes de recursos dos projetos audiovisuais relacionados abaixo, para os quais as proponentes ficam autorizadas a captar recursos mediante patrocínio, na forma prevista no art. 1º-A da Lei nº 8.685, de 20/07/1993.

11-0477 - Descalço Sobre a Terra Vermelha

Processo: 01580.041253/2011-83

Proponente: Raiz Produções Cinematográficas Ltda. ME

Cidade/UF: São Paulo / SP

CNPJ: 44.154.342/0001-31

Valor total do orçamento aprovado: R\$ 8.044.050,00

Valor aprovado no artigo 1º-A da Lei nº 8.685/93: de R\$ 1.528.369,50 para R\$ 928.369,50

Banco: 001- agência: 1551-2 conta corrente: 18.969-3

Prazo de captação: até 31/12/2015.

12-0106- A Memória é Um Músculo da Imaginação

Processo: 01580.007671/2012-22

Proponente: Videofilmes Produções Artísticas Ltda.

Cidade/UF: Rio de Janeiro / RJ

CNPJ: 31.179.864/0001-46

Valor total aprovado: R\$ 3.115.428,00

Valor aprovado no artigo 1º da Lei nº 8.685/93: de R\$ 500.000,00 para R\$ 0,00

Valor aprovado no artigo 1º-A da Lei nº 8.685/93: R\$ 1.500.000,00

Banco: 001- agência: 0287-9 conta corrente: 38.521-2

Prazo de captação: até 31/12/2016.

Art. 6º Suspender a autorização de captação de recursos incentivados federais do projeto audiovisual relacionado abaixo para o exercício 2013, cuja aprovação do prazo de captação se deu por meio da Deliberação nº 247, de 22 de novembro de 2011, publicado no Diário Oficial da União de 24 de novembro de 2011, em razão do término da execução do projeto e apresentação da documentação de Prestação de Contas Final.

11-0324 - Aquanautas

Processo: 01580.029557/2011-72

Proponente: Cena 1 Produções Ltda.

Cidade/UF: Brasília / DF

CNPJ: 02.899.751/0001-17

Prazo de captação suspenso conforme Despacho nº 403/2013 - ANCINE/SFO/CAC.

Art. 7º Suspender a autorização de captação de recursos incentivados federais do projeto audiovisual relacionado abaixo para o exercício 2013, cuja prorrogação do prazo de captação se deu por meio da Deliberação nº 194, de 12 de setembro de 2011, publicado no Diário Oficial da União de 14 de setembro de 2011, em razão do término da execução do projeto e apresentação da documentação de Prestação de Contas Final.

10-0122 - Não se Pode Viver Sem Amor - Distribuição

Processo: 01580.014612/2010-49

Proponente: Providence Distribuidora de Filmes Ltda. - EPP

Cidade/UF: São Paulo / SP

CNPJ: 08.656.129/0001-64

Prazo de captação suspenso conforme Despacho nº 412/2013 - ANCINE/SFO/CAC.

Art. 8º Esta Deliberação entra em vigor na data de sua publicação.

PAULO ALCOFORADO

FUNDAÇÃO BIBLIOTECA NACIONAL

DECISÃO EXECUTIVA Nº 65, DE 23 DE AGOSTO DE 2013

A PRESIDENTE EM EXERCÍCIO DA FUNDAÇÃO BIBLIOTECA NACIONAL, no uso das atribuições que lhe são conferidas pelo Estatuto da Entidade, aprovado pelo Decreto Nº 7.748, de 06 de junho de 2012, publicado no Diário Oficial da União em 08/06/2012, decide:

1. Homologar a decisão da Comissão Julgadora composta pelos integrantes: Eliane Vasconcelos Leitão, Júlio Cesar Valladão Diniz, Leonardo Fróes da Silva, Anna Maria Jardim Naldi e Ana Cristina Sá de Souza, instituída conforme Decisão Executiva nº 02 de 16 de janeiro de 2013, publicada no DOU de 17 de janeiro de 2013, da Fundação Biblioteca Nacional, transcrita em ata da reunião de 31 de julho de 2013 que aprovou as seguintes bolsas de tradução, instituídas pelo Programa de Apoio à Tradução e à Publicação de Autores Brasileiros 2011 desta Fundação e pelo Programa de Intercâmbio de Autores Brasileiros no Exterior 2013, de acordo com os Editais de 06 de julho de 2011, publicados no D.O.U. 8 de julho de 2011, seção 3, às fls.16 e 17 e de 04 de junho de 2013, seção 3, às fls.15.

Seleção do Programa de Apoio à Tradução e à Publicação de Autores Brasileiros no Exterior:

Projetos aprovados

01 Editora Suhrkamp Verlag, Livro Jogos para atores e não-atores, Autor Augusto Boal, País Alemanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 6.000

02 Editora Tinta Limón Ediciones, Livro Cuidado com los poetas (Antologia de literatura marginal de São Paulo), de vários autores, País Argentina, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 1.000

03 Editora RGC Ediciones, Livro Jangada Digital, Autora Eliane Costa, País Argentina, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 1.000

04 Editora Marcel Broquette Éditeur, Livro A mulher dos sonhos, Autor Aleilton Fonseca, País Canadá, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.000

05 Editora Tajamar Editores LTDA, Livro O caso Morel, Autor Rubem Fonseca, País Chile, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.500

06 Editora Tajamar Editores LTDA, Livro Feliz Ano Novo, Autor Rubem Fonseca, País Chile, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.000

07 Editora Tajamar Editores LTDA, Livro Lucia McCartney, Autor Rubem Fonseca, País Chile, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.500

08 Editora Tajamar Editores LTDA, Livro Bufo & Spallanzani, Autor Rubem Fonseca, País Chile, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.500

09 Editora Naklada Ljevak, Livro A hora da Estrela, Autora Clarice Lispector, País Croácia, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 1.000

10 Editora Naklada Ljevak, Livro A casa das sete mulheres, Autora Leticia Wierchowski, País Croácia, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 6.000

11 Editora Domino, Livro Morangos mofados, Autor Caio Fernando Abreu, País Croácia, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 1.850

12 Editora Alfa d.d, Livro O mulato, Autor Aluísio de Azevedo, País Croácia, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.400

13 Editora Forlaget Arena, Livro Água Viva, Autora Clarice Lispector, País Dinamarca, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.000

14 Editora Random House Mondadori, Livro Barba ensopada de sangue, Autor Daniel Galera, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 6.000

15 Editora Plaza y Valdés, Livro O cortiço, Autor Aluísio de Azevedo, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.000

16 Editora Plaza y Valdés, Livro O sertanejo, Autor José de Alencar, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.400

17 Editora Plaza y Valdés, Livro Contos Fluminenses, Autor Machado de Assis, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.300

18 Editora Plaza y Valdés, Livro Os Bruzundangas, Autor Lima Barreto, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 1.700

19 Editora Plaza y Valdés, Livro Poemas Antológicos, Autor Solano Trindade, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.450

20 Editora Santillana/Alfaguara, Livro Tropical Sol da Liberdade, Autora Ana Maria Machado, País Espanha, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.500

21 Editora New London Librarian, Livro Antologia de contos, Autor Machado de Assis, País Estados Unidos, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.000

22 Editora Dalkey Archive Press, Livro Cidade Livre, Autor João Almino, País Estados Unidos, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 4.000

23 Editora Editions Chandeigne, Livro Bisa Bia Bisa-Bel, Autora Ana Maria Machado, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 6.000

24 Editora Editions Chandeigne, Livro Retrato do Brasil, Autor Paulo Prado, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 4.000

25 Editora Les Ateliers du Moulin, Livro Teatro indígena do Amazonas, Autor Márcio Souza, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.000

26 Editora Le Mercure de France, Livro Paisagem com Dromedário, Autora Carola Saavedra, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.200

27 Editora Cambourakis, Livro O único final feliz para uma história de amor é um acidente, Autor João Paulo Cuenca, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.000

28 Editora L'Harmattan, Livro Inventando carnavais, Autor Felipe Ferreira, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 5.000

29 Editora Kanjil, Livro A casa da madrinha, Autora Lygia Bojunga, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.000

30 Editora Kanjil, Livro O sofá estampado, Autora Lygia Bojunga, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 6.000

31 Editora Kanjil, Livro Nós três, Autora Lygia Bojunga, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 6.000

32 Editora Kanjil, Livro Angélica, Autora Lygia Bojunga, País França, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 3.000

33 Editora Új Világ Alapítvány (Revista Nagyvilág), Livro (Antologia de contos), de vários autores, País Hungria, Pontuação total 10, Bolsa aprovada no valor de US\$ 2.000